

5) Robert Bosch Elektronika Kft.
 Robert Bosch út 2
 3000 HATVAN
 PHONE

Sender VATID HU26951542

3) Delivery note no

1487806

Page 1

1) Robert Bosch GmbH
 Robert-Bosch-Platz 1
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

If queries please specify customer and delivernote no.
 1) Customer 5) Supplier No. LNR Packb. LKZ Z abs Sov KZA
 1000911829 0091024089 UJ

2) Receiver note
 4) Dispatchdate
 15.02.2019
 Creationday
 14.02.2019
 14) Our Order-No.
 24307870

10) Your sign 11) Your Order No. Date
 550003971201 12.04.2018

15) additional data customer 17) Dispatch place
 chHub

6) Freight 7) Delivery
 Free Unfrank Wagon Carrier
 Fr.Gut Vedic.foreign
 Express Vedic.own
 Post

19) Shipping type truck collect. load 20) Incoterms 2010 Free Carrier 21) Packing type 10 PAL Destination
 22) Dispatch sign 23) Total weight kg gross 1.100,0 net 650,9
 24) 24)

25) Dispatch Address
 Magna PT S.P.A.
 Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

26) Receipt-/unload-point

27) Pos	28) Bosch-Order-No.	Index	Partnumber customer	29) Description of delivery	30) Quantity	40) Receiver notes	Qty/(ls)	+/-	Notes
1	0260.001.060	V03	2510261400 91024089	App elettron controllo;AT	640				
<p>22158 180217735 Soppon 1301 \$</p> <p>KUMME+MAGEL S.r.l. / ACCETTAZIONE MERCE Quantita dichiarata: 640 Quantita effettiva: Tipo Imballaggio: 10 Quantita Imballi: 10 Conformita alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: 21/02/19 Firma: <i>[Signature]</i></p>									

Rotation	42) Entry notes	43) Quantity check	44) Quality check/Testreport	45) Receiver	46) Invoice check
Receiver notes	Date Name orzw Nr				



N1487806

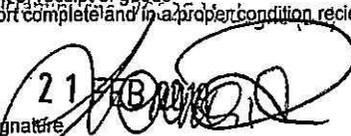
BVE13384

1-15 und 21+22, auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 (including 21+22)

1-15 továbbá 21+22 rovatokat a feladó tölti ki saját felelősségére

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch út 1. 3000 Hatvan HU		NEMZETKÖZI FUVARLEVEL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra előírt megállapodás esetén is a Nemzetközi Árut fuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az Irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)											
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT		Fuvarozó (Név, cím, ország) 16 Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) <div style="text-align: center;"> NÉMOTRANS KFT. H-9751 Vép, Kassai u. 73. 26. </div>											
3 Az áru kiszolgálási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT		További fuvarozók (Név, cím, ország) 17 Successive carriers (Name, address, Country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)											
4 Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2019.02.15		A fuvarozó fenntartásai és megjegyzései 18 Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer											
5 Beigefügte Dokumente SAP-201483 Beigefügte Dokumente Annexed documents		Eredeti EKAER bizonylat odaadva a Fuvarozónak!											
6 Jellemzők Marks and Nos Kennzeichen und Nummern		7 Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke		8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung		9 Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung		10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer		11 Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg		Térfogat (m3) # Volume in m3 Umfang in m3	
		16		PAL		KFZ-Zubehör				1760			
Osztály Class		Szám Number		Betű Letter		Klasse, Ziffer, Buchstabe				1760		0	
13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				Fizetendő To be paid by Zu zahlen vom		Feladó, Sender, Absender		Pénznem, Currency, Währung		Átvevő, Consignee, Empfänger		P:011970	
				0									
14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung				A szállítással kapcsolatos dokumentumokat hiánytalanul átvettém Shipping documents are completely taken over Ich habe die Transportdokumente vollständig übernommen									
15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Bérmentve, freight paid, frei				20 Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen NÉMOTRANS KFT. s.r.l. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)									
21 Alapítás helye, időpontja Established in Hatvan am 2019.02.15				24 Az áru átvétele, kellet Goods received; Date on Gut empfangen; Datum am 21 FEB 2019									
22 A feladó aláírása és bélyege Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders 3000 Hatvan, Turai út hrsz: 312 57				23 A fuvarozó aláírása és bélyege Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers NÉMOTRANS KFT. Kassai u. 73.									
25 Jármű Vehicle Fahrzeug		Hasznos terhelés Useful load Nutzlast		verifica su qualità e quantità									
13682038-10		NFU031											
		WCY697											

1) Sender/Supplier Robert Bosch Elektronika Kft. cHub Robert Bosch út 2 3000 HATVAN Person: Tel : 549		2) Supplier-no. 0091024089		3) Shipping order-no. Sender VAT-ID HU26951542			
5) Loading point		8) Transportnumber 10779824		4) No. sender at the shipping carrier			
11) Recipient Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		12) Customer-no. 1000911829		TRANSPORT ORDER 6) Date 15.02.2019 7) Relations-no. 			
14) Delivery-/unloading point Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		9) shipping carrier Schweitzer GmbH & Co. Carl-Benz-Str. 23 DE 71634 Ludwigsburg		10) Carrier-no. 133638			
16) Arrive-date		17) Arrive-time		13) Bordereau-/Cargo list no.			
18) Reference and no delivery note no.		19) Number	20) Packaging	21) SF	22) Contents	23) Load carr. weight kg	24) Gross weight kg
1487806 HH9824 1487814 HH9824	10 6	Pallets Pallets	0 0		0260001060V03UJ AE 2510261400 0260001060V03UJ AE 2510261400	100 60	1100,0 660,0
		Empt.customer or name empties RB					
		128	Blister-Forming Part	6000439355			
		128	Plastic Container	6000439356			
		16	Pallet	6000439358			
		16	Pallet Cover	6000439359			
				Freight duty weight: 1760,0			
25) Sum		16	26) Volume in cdm	Sum		27) 160	28) 1760,0
29) hazardous freight classification							
30) hazardous freight name							
31) Prepayment of charges Free Carrier HATVAN		32) Worth of goods for insurance		33) Transportinsurance to cover by carrier with		34) Sender-cash on delivery	
35) Enclosures				36) Order-no. Customer 550003971201			
				37) Account assignment			
				38) Means of transport no			
				39) Lorry reg.			
				40) Dispatch type truck collect load			
				41) Accounting-key			
				42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition received			
43) Takeover-confirmation from the driver: get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable.				21 FEB 2019 Company stamp/signature 			
				44) The transport contains		of it changed	
				Euro-flat-pal.(FP)-112		Euro-flat-pal.(FP)	
				Euro-Grate-pal.(GP)		Euro-Grate-pal.(GP)	
Date				Time			
Signature							
45) Place of trial is Stuttgart. German law arranged by agreement.						46) for Receiver	

2) Supplier-no.



V0091024089

8) Transportnumber



2S10779824

10) Carrier-no.



0000133638

13) Bordereau-/Cargo list no.